

OSKAR SIMONY Y SUS VIAJES A TENERIFE

Robert Pils

(Traducción del alemán de Michael Öbneis)

Oskar Simony nació el 23.4.1852 en Viena, hijo de Friedrich Simony (*30.11.1813, Hrochowteinitz, Bohemia +20.7.1896 St. Gallen, Steiermark) el famoso Edafólogo y primer profesor de geografía en la universidad de Viena y Amalie Simony como Krakowitzzer (+14.5.1877) hija del Príncipe Auersperg'schen Oberpfleger, nacida en Wels. Tuvo un hermano que murió a temprana edad, Arthur Simony. La educación de Oskar Simony la asumieron primeramente Amalie y Friedrich Simony. En 1863/64 se efectuó su ingreso en el 2º curso del Instituto Schotten. 1870 se inscribió en la Universidad de Viena (Estudios de Matemáticas y Física). En 1873/74 es profesor suplente de matemáticas en la escuela de grado medio de la academia de comercio de Viena. En 1875 obtiene un encargo de curso en la Wiener Hochschule für Bodenkultur. Se convierte en profesor privado en Matemáticas y Física teórica y obtiene la cátedra universitaria de la Universidad de Viena. En 1880 obtiene el puesto de profesor asalariado en la Wiener Hochschule für Bodenkultur en las materias de Matemáticas, Física y Mecánica. En 1888 – 1890 realiza tres viajes a las Islas Canarias, el primero por iniciativa propia, después subvencionado por el Estado.

Se hace denotar que aún estando en los lugares de Viena donde ha estado



Oskar Simony.

ejerciendo, el Wiener Naturhistorischen Museum y la Wiener Hochschule für Bodenkultur, no fue posible encontrar un escrito de sus viajes, fotos que lo representen a él mismo, etc. Nosotros suponemos, dado que él “estaba de acuerdo en ceder al departamento (geológico- paleontológico) no sólo toda la colección de material obtenido en sus anteriores expediciones científicas sino también imágenes

fotográficas como los negativos en placas de vidrio en buen estado de conservación, y cederlo como propiedad del departamento”, o todavía no se ha encontrado la referencia biográfica o se ha destruido todo el material. Nosotros sabemos exactamente que los viajes realizados a las Islas Canarias por el Prof. Dr. Oskar Simony en los años 1888 agosto hasta el 10 octubre – 1889 mitad de julio hasta 8 octubre – 1890 agosto hasta el 4 de noviembre tenían como principal objetivo el estudio físico geográfico y como objetivo secundario el estudio herpetológico, ictiológico, como entomológico. De su padre, el Prof. Dr. Friedrich Simony, el archivo del Museo Historia de la Ciencia y Historia Natural posee alrededor de 80 diarios más de 1000 imágenes, fotos y placas de vidrio entre otras cosas. De Oskar Simony no se ha encontrado ningún diario, como tampoco se ha encontrado algún indicio de los preparativos de sus viajes ni siquiera los mapas que confeccionó en Tenerife. “Después de una primera estancia en el macizo del Teide (11 – 29. Agosto 1888) para el estudio físico, y algunos comentarios físico-geológico sobre las Islas Canarias, Oskar Simony destacó la dificultad en el trazado de mapas especiales de éstas islas y una detallada topografía.”

Cuando se consultan las fuentes que vierten luz sobre sus viajes a las Canarias, existen dos referencias en cartas de las que se pueden considerar y mencionar. “Acabo de volver del examen de mi espectrógrafo, que trabajó de una manera verdaderamente magistral y que sólo pesa 60 kilos, se puede separar en tres piezas, que se transporta sin muchas dificultades por separado a cualquier cumbre. Aunque todavía necesita unas mejoras, en especial la deflexión de la parte interior todavía no es total para que la luz reflejada sea completamente eliminada y sin la eliminación de estas últimas las líneas espectrales no aparecen nítidas. Así, pasará

este año antes de que el aparato consumado cumpla conformemente con su cometido”. “Hasta entonces me he resuelto en utilizar las placas secas tan bien como cualquier fotógrafo de oficio”. Como se llegó a los viajes a las Islas Canarias, de esto no se puede hacer un seguimiento. No obstante, Oskar Simony nos dejó una carta a su amigo Hofrath Steindachner (ictiólogo y herpetólogo) último director del K. K. Naturhistorischen Hofmuseum Wien.

“Santa Cruz de Tenerife 20/IX/89.

¡Muy apreciado Señor Hofrath!

Permítame Vd., expresar mi más sincera felicitación por su nueva nominación, un pequeño informe de los resultados científicos obtenidos hasta ahora en mi expedición.

(1) Una casi completa momia guanche de una cueva cerca de Guía /Tenerife/ una viejísima calavera sin maxilar, dos piedras de moler de gofio junto a 2 vasijas guanche con grabados propios procedente de una cueva de Barranco Seco cerca de Santa Cruz de La Palma.

(2) Un murciélago interesante 2 ejemplares de La Gomera.

(3) 5 ejemplares (4 buenos 1 sin cola) del Lagarto grande negro que originariamente existió en El Hierro, que aquí fue exterminado. El que posee un monitor africano, tal vez esté emparentado con el (M.) niloticum(s), habita actualmente rodeado por mar y una fuerte corriente, ocasionalmente alcanzable por el Hoyo del Golfo, Roque de Zalomor, el que naturalmente he fotografiado para Vd. Añado que esta especie también existe probablemente en Güímar en Tenerife, aclararé esto pasado mañana recorreré, Güímar junto a mi compañero del año pasado, el pastor de cabras Leandro Díaz, explorar meticulosamente el gran río de magma por encima del Golfo en busca del nombrado lagarto. Un ejemplar de 1.05m de esta especie se encuentra en la colección del Señor Benítez de Santa Cruz, aunque no está en venta, por que el viejo carcamal es un coleccionista de curiosidades.



Foto: George Graham Toller.

(4) Seguramente otras 7 especies de lagartos por lo menos 50 ejemplares de Tenerife, La Gomera, La Palma y El Hierro / dos hermosos como los ejemplares señalados como nuestro lución y 3 especies de ranas, una me impresionó como emparentada con nuestra Rana Esculenta tal vez un poco más grande que un sapo del Barranco de las Angustias (7 piezas capturadas).

(5) Tres, creo, interesantes especies de pequeños peces de los charcos de la marea de la playa de La Gomera, otros doce, especies, en parte con hermosos dibujos del mar cerca del Barranco Bufadero, donde los pescadores capturan en los días buenos con grandes redes de arrastre su material. / 4 resp. 4 ½ y 5 ½ resp. 6 de la mañana / pero solamente los peces comestibles con el tamaño adecuado llegan al mercado del muelle. Tal como yo lo he visto por la cantidad de las especies existentes y tengo que estimarla en alrededor de 400 – 450 / solamente ayer he encontrado 18 especies distintas en las redes / así que lo tengo que lamentar porque no he traído vasos más grandes y correspondientemente no me queda más alcohol. Afortunadamente, había conocido hace

dos meses un isleño muy inteligente aunque pobre (comerciante de pájaros): Dámaso Martín que habitualmente me acompaña todas las mañanas a pescar y que ya ha aprendido la forma de preparación de los peces recogidos. Él sería una magnífica persona apta que entre los españoles es una excepción, una personalidad responsable, a la que Vd., muy apreciado señor Hofrath, se puede dirigir para obtener más especies, nombrados peces de aguas profundas, que se capturan entre diciembre y enero y que se pueden obtener por un precio más bajo y en buena conservación. El correo lo costearía gustosamente y se lo digo de antemano que obtendrá ejemplares magníficos – exceptuando del Pampano y Salmones de altura, un pez de aguas profundas maravilloso, largo, gris oscuro, con sus grandes y excesivos ojos verdes, que lamentablemente es tan frágil que se deberían utilizar correspondientemente los vasos adecuados para la conservación. Yo consideré conveniente no utilizar los vasos cilíndricos sino los "Barrills" (barriles), que se pueden obtener aquí impermeables y de buena calidad, para estos magníficos ejemplares. Un barril de 1 metro de alto



Sombra del Pico y crater viejo Tenerife.

Foto: Hans Zinsel.

y 50 cm cuesta alrededor de 9 – 12 pesetas, aprox. 6fl.! Y sólo el alcohol y una cantidad de vasos de rosca de tamaño medio- los vasos que me han dado sólo son aptos, porque el cuello del vaso es demasiado estrecho, para el 5-7 % de las especies que se encuentran aquí —envíe los a Dámaso. También en La Gomera conocí a un joven inteligente médico Dr. Manuel Macías Fuertes, que también podría recoger reptiles y peces para Vd: He visto en la Farmacia de San Sebastián un lagarto parecido a la *Lacerta viridis* y una rana de color monótono marrón oscura / rana rufa / de Agulo, la que lamentablemente no he podido capturar. Creo que se merece la pena, por estas especies, dirigirse a este médico.

(6) Aproximadamente 2.500 ejemplares de insectos, junto a aproximadamente 200 microdípteros, por lo menos 8-10 nuevas especies de microlepidópteros una *Dasyra*, en todos los estados de transformación y 16 ejemplares sin daños de los grandes bosques cerca de Fuencaiente en La Palma / de gran interés como parásito del *Pinus Canariensis* / *Vanessa virginiensis* y *Pap. Chrysippus* de La Gomera junto a magníficas formaciones de *Pieris Cheranthis* y *Cleobule* de La Gomera, La Palma y Tenerife; una *Tachina grossa* y de la misma clase una *Tachina* de

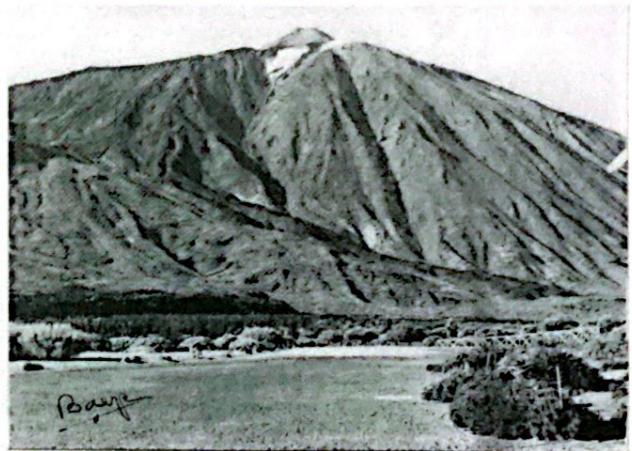


Foto: Baeza.

los bosques de Brezo del Pico Berigoya y del barranco desayuas cerca de Sanjes / Palma / moscas efímeras y las nombradas *Phyganidas* de los diversos barrancos.

(7) Aproximadamente 120 especies de plantas, para algunas evidentemente ahora no es la época adecuada.

(8) Dos bombas volcánicas de 12 – 15 kilos de la Montaña del Llano de la Rosa, y una bomba de 20 kilos de la Caldera del volcán de Fuencaiente y otras 24 bombas de la Montaña de Taca cerca de los Silos, de la Montaña de Zaborra cerca de Garachico, del pico Berigoya / y de 2 metros y medio completamente impecables gotas gigantes /

Del Roque de los Muchachos de la Montaña de Tenerife / de El Hierro etc. A parte de interesantes piezas volcánicas de un tamaño como la mano de todos los picos (25) visitados. Por lo demás tomé sin exagerar unas 170 fotografías de toda la Caldera del Pico del Roque Taburiente y el Pico de los Muchachos, de la caldera del Pico Viejo, de la panorámica del Pico Berigoya, del alto Garajonay / punto cumbre de La Gomera / del Pico Ventejo de El Hierro / y espero que el tiempo me siga acompañando como hasta ahora, y llenar el segundo centenar en los 14 días que quedan. Afectuosos saludos de desbordante fuerza vital. Muchos saludos a mis amigos y a su hermana.

Su siempre fiel postrado Dr. Oskar Simony.

Esta carta es de la pocas fuentes que disponemos en la que Oskar Simony, en sus propias palabras, describe sus actividades viajeras.

Lo que también pudimos encontrar y ésto en una forma bastante pronunciada, son los artículos de prensa de los alumnos que en años posteriores se acordaban de "su" querido profesor y contar "historietas", lo que acerca una luz a su forma de viajar como a su personalidad. " Siempre era una diversión cuando se podía compartir una velada con él. Contaba lleno de gracia e ironía de sus largos viajes. Así, estuvo en la montaña más alta de Tenerife para llevar acabo estudios sobre el espectro solar. El aparato de 40 kilos de peso lo llevó él mismo sobre sus espaldas a 3.700 metros de altura. En la partida escondió distintas adquisiciones, cuya exportación estaba terminantemente prohibida, en una caja que la llenó de cactus. Solamente en la parte de arriba guardó ropa y algunos libros. Cuando el agente de aduanas desconfiado metió la mano en la parte bajo de la caja se convenció, entre mil picos y gritos de dolor de que efectivamente sólo había plantas en la caja."

"Un problema físico interesante, es decir, tomar, a ser posible, la imagen más exacta del espectro ultravioleta del sol, lo llevó un tiempo a las Islas Canarias, donde habitó sólo en la cumbre del pico de Tenerife algunas semanas y con su propio inimaginable esfuerzo transportó el espectrógrafo para lograr excelentes y desde entonces no superadas imágenes del espectro solar y no dejarse abatir por las adversidades". Así, empezaba a hablar de sus viajes alrededor del mundo, tocaba, así, distintos problemas científicos y así, también, llegábamos con nuestros pensamientos el "Pico de Tenerife", mencionado por la señora Melanie Gaertner y la correspondiente investigación del espectro solar. Después de que nos relatase de la manera más cautivadora, acabó su discurso con estas palabras: *Y piense Vd., había terminado mis experimentos por aquel día, quise prepararme para el descenso, cuando vi postrado sobre una plataforma rocosa saliente un gran lagarto, una rara subespecie de iguana. Con cuidado y dando un rodeo me acerqué a este reptil hasta la distancia de una brazo, justamente cuando quería alcanzarlo con velocidad súbita huyó. Hasta el último momento lo quise atrapar, perdí el equilibrio y caí alrededor de unos quince metros sobre un saliente rocoso. Aunque no obtuve la iguana, pero sí me rompí un brazo y dos costillas, a parte de esto no me ha pasado nada*".

Pero el cénit, el que seguramente lo habrán experimentado a menudo los habitantes de Tenerife, es inigualable, algo que nos recuerda a los sentimientos de su padre cuando investigaba. "Es una experiencia personal y espiritual en las cumbres del Pico de Tenerife, daba la erupción, todos los deseos mundanos; alejarse de los objetivos y en un entorno donde se puede llevar a cabo una vida casi asceta, buscaba la realización del sentido de la existencia mundana con el trabajo



Foto: Baena, 1957.



Foto: Baeza.

intelectual, solidaridad con el prójimo y profundidad mística. Solamente de vez en cuando tenía la necesidad y echaba un vistazo, por lo general en forma de citas, a escasas personas en los afortunados territorios de su ser más profundo que lo fundamentaba históricamente en Platón, el budismo y en la mística cristiana”.

Oskar Simony viajó a todas las Islas Canarias.

El legado de sus viajes de investigación comprende: 1 Momia guanche, 9 cráneos guanches, alrededor de 600 especies de insectos de todos los géneros, aproximadamente 4.000 ejemplares, de ahí unas 160 especies nuevas de reptiles y peces en unos 1.200 ejemplares, entre ellas la nueva especie nominada por Oskar Simony mismo, también un vasta colección de piedras volcánicas, bombas volcánicas con curiosos nombres, a aparte de 413 imágenes fotográficas. Todos los objetos científicos que obtuvo Oskar Simony pasaron a disponer el Wiener Naturhistorischen Museum. “En la isla de El Hierro Oskar Simony en 1889 logró capturar tres ejemplares de lagarto gigante canario (*Gallotia Simony*).”

Lo que respecta a los insectos, Simony empieza una tarea coleccionista en las Islas Canarias. Siempre se destaca que Simony fue pionero del Naturhistorischen Museum Wien. “La colección de lepidópteros canarios del Hofmuseum especialmente traída para la exposición, es representada por 197 especies autóctonas oriundas de Canarias, una riqueza, insuperable en ninguna segunda colección para este territorio insular.”

Un detalle interesante, que aún hoy en día juega un papel destacado. Oskar Simony pagaba sus viajes a las Islas Canarias de manera privada, aunque si intentaba financiarlos con “dinero para la investigación”. Simony lo notificó así al Dr.

Franz Steindacher. “Referente al envío de dinero canario, hasta ahora no se ha sabido ninguna noticia de Wigg, así para que se curse la correspondiente reclamación. El dinero se reenviará por el desvío a través del Handelsministerium, así que todo este asunto se resolverá hasta muy pronto en agosto. Recordaré esta experiencia y procuraré con los aún amables seguros trabajando en el interés y la promesa de los mejores y espectaculares envíos de partidas de peces y reptiles y en un futuro reaccionar con más cumplidos.”

Ya en aquella época debió ser difícil conseguir fondos de las “altas finanzas”-

Oskar Simony dio varias conferencias sobre sus viajes a las Islas Canarias. Pude encontrar uno para echar un vistazo lo que estaba de moda en aquella época.

“Utilizó un mapa publicado por K. v. Fritsch, G. Hartung, y W. Reiss. Después de una subida al Pico de Teide (3.711 m) llamada la cumbre como Pan de Azúcar o Pitón que el año pasado sólo emitía en algunos lugares fumarolas, conoció, el que expuso, también algunas zonas poco conocidas del conjunto del Teide, dónde en primer lugar cabe destacar al Pico Viejo y sus alrededores. A parte de las excursiones en la cumbre del Teide, el que expuso, tomó parte en las salidas a la Cordillera de Anaga, así como a los alrededores de La Laguna y Güímar, desde Icod a la Montaña de Zahorra y desde Orotava con inclusión del paso alto que existe entre el Paso de Güímar y la Montaña de Caramujo donde se tomaron muchas imágenes paisajísticas, como también interesantes escenas geológicas. Las imágenes de lugares lejanos se encuentran conectadas con lecturas altimétricas y consultas cardinales para los picos vecinos, para hacer útiles cartográficamente las fotografías en serie, dado que en algunos de los mapas de Tenerife las montañas se

quedaron innostradas aún estando a pocas horas de la capital como por ejemplo Fortaleza (741m), Hortigal (865m), y el Roque del Agua (904m)". Estas últimas fotos mencionados por Oskar Simony se encuentran en buen estado en el archivo Natur-historischen Museum Wien.

"Desde 1888-1893 Oskar Simony complementó con sobresalientes fotos la ilustración de la obra edafológica, la obra vitícola de su padre Friedrich. En 1898 Oskar con la Universidad de Viena viajó hasta Sokotra, la llamada expedición sur de Arabia. En 1913 Oskar Simony terminó y publicó su obra sobre los números primos".

"Hoy por la tarde, el retirado profesor de la Hochschule für Bodenkultur Dr. Oskar Simony se ha lanzado de su ventana del segundo piso de la casa sita en Gersthof Walrießgasse 116, hasta el jardín. Ha sufrido un traumatismo total de la caja torácica y ha muerto a los pocos minutos". Oskar Simony hombre alto aunque enjuto, que destacaba por sus gritos cuando hablaba, producido por una sordera fue una personalidad destacable. Tomaba parte de los resultados bélicos, y cuando le impresionó especialmente una noticia, cogió una pesa metálica de aproximadamente de 5 kilos de peso, sufrió poco después un derrame que lo convirtió en un inválido, tanto física como psicológicamente, a este hombre vigoroso, seguramente se puede sospechar como posible causa y tomar la decisión de abandonar la vida. Oskar Simony encontrará el descanso eterno en el cementerio Pötzleindorfer en su tumba de honor, lugar donde el escultor Lughart erigió una lápida en 1918, decorado con dos



Foto: Baena, 1957.

tubérculos elementales simonios y un imagen del busto. "Por tu vuelta a casa lloramos por la pérdida de una fuerte personalidad. Maravillados nos postramos ante la magnificencia de tu espíritu ante la fuerza creadora de tu genio científico".